

Юбилей

Резо Амашукели ТЫ СЕЙЧАС ДАЛЕКО

Белле Ахмадулиной

Ты сейчас далеко,
В песне тянешь ты шею опять...
На дорогах апрель
Распустил все фруктовые ветки!
Только после зимы
Очень трудно хорошего ждать.
Запоздала весна,
Странны этой погоды проделки...

Вот пишу я письмо,
Вспоминая далекий тот день:
Усадили на трон,
Клятву верности дали с поклоном!
Наш покорный вопрос
Не покрыла сомнения тень:
Не колеблясь ничуть,
Древний Мцхета назвала ты тронным!

Мы во Мцхета спешим.
Машет персик ветвями в бутонах,
Взгляд Армази привлек
И послал в нас искрящий поток!
Я настойчив и смел,
Смутен в мыслях, слегка захмеленных,
- Как на свадьбе, порой,
Беспокойный невестин дружок...

Словно сбитый, туман
Райской яблони ветки покрыл,
В небе ходит садов белый дым
Благовоный, пьянящий...
И тогда-то тебе
Хор картвелов свой гимн посвятил,
И умаслен твой лоб,
И обрызгана влагой кропящей!

- Вот он, верности храм,
Он твердыню ввысь вознесен!
Вот и плиты могил
Наших предков далеких железных!
... Вновь у стен слышен плач,
Вдовий плач тех далеких времен,
Вражий хохот прирос,
- На стенах он шершавится древних!..

Гладят солнца лучи
Отсеченную кисть Арсакидзе,
Кровь ее и сейчас,
Словно мир, по капле сочится!..
Ты сейчас далеко,
- Чтоб тем дням на века сохраниться,
Я сплавляю цвета горячи
И слова...

Должен бронзовый сплав получиться,
... Я на гибких ветвях
Видел завязи - радость господню;
Позже сумерки выиг
Тени древ обкосили вокруг,
Скорбный звон Самтавро
Вызвал ночь наступить на сегодня.
Много слез по "Рогам голубым"
Пролила ты, как друг...

Что за время прошло!
Всех ночей надрепетных черед,
Все мечты - улыбки,
Стали призраков зыбких толпою.
Вот и ты
Уж прошла
Половину дороги вперед,
И осенние сумерки ждут,
Беспощадно стоят пред тобою!
Не сохранила,
Не пощадила,
Не обделила
Большую судьба,
Но наделила Словом иконным!
В небе осталоу
Лебедей стаю
Ты подарила
Анне с Мариной,
Словно с герба,
- Ты подступила к Высшим Законом!..

Пусть завистник глядит,
Напрягая нацеленный глаз,
На тебя -
На цветок,
На потерянный ландыш в траве,
Примиренья прекрасную гостью!
А почуствовал вдруг
Осмелевшую бездарь, хоть раз,
Чутким телом своим -
Отвернуться веди голову
И покройся
Иглой,
Что непрочь познакомиться с костью!..

Ты натянута там,
В сини неба, дрожащей струной,
Долетела до нас
Лебедь белая с северной раной!..
Улыбаясь, ведешь ты
Беседу с далекой звездой,
Улыбнулась звезда
Твоей речи божественно-странной!..

Ты сейчас далеко,
Я пишу и грущу над строкой,
Спор веду сам с собой,
В строфы верность навеки вселяю!
Называя тебя
Голубой Иверийской Сестрой,
Я с апрелем тебя
И с рождением твоим поздравляю!

Перевел с грузинского Глеб КОРЕНЕЦКИЙ,

Редакция "СГ" поздравляет Беллу Ахмадулину с днем рождения

Документ

ПРОТОКОЛ ВСТРЕЧИ АБХАЗСКИХ И ГРУЗИНСКИХ ЖУРНАЛИСТОВ

Россия, Москва, 28-29 марта 1997 г.

Конфедерация журналистских союзов, Фонд имени А.Д. Сахарова, редакция "Общей газеты", исходя из стремления внести посильный вклад в стабилизацию и умиротворение ситуации в Кавказском регионе, выступили с инициативой проведения встречи абхазских и грузинских журналистов, которая была поддержана Союзом журналистов Абхазии и Федерацией журналистов Грузии. По замыслу организаторов и на практике встреча носила не политический, а миротворческий, профессиональный характер.

Во встрече приняли участие следующие журналисты:

- С абхазской стороны: Леонид Лакербая - публицист, учредитель районной газеты "Гагра"; Станислав Лакоба - член Союза журналистов, писатель; Виталий Чамагуа - главный редактор газеты "Республика Абхазия"; С грузинской стороны: Манана Дарджания - радиожурналист; Тамаз Ломсадзе - заместитель главного редактора газеты "Свободная Грузия"; Акакий Микадзе - собственный корреспондент газеты "Московские новости".

Со стороны организаторов встречи участвовали:

- Юрий Самодуров - Фонд

имени А.Д. Сахарова; Дмитрий Фурман - Фонд имени А.Д. Сахарова; Владимир Сухомлинов - Конфедерация журналистских союзов; Ашот Джазоян - Конфедерация журналистских союзов; Геннадий Жаворонков - "Общая газета"; Сергей Арутюнов - журнал "Человек и закон".

Участники мероприятия в результате обмена мнениями выражают надежду, что встреча будет способствовать развитию диалога и контактов профессиональных журналистов, укреплению взаимного доверия, освобождению от предрассудков и настроений враждебности, способствовать миру и цивилизованному разрешению противоречий, заглаживанию ран, нанесенных в ходе конфликта экономики, науке, культуре, образованию, человеческим отношениям.

Участники встречи согласились:

1. Руководствоваться в практической деятельности общепризнанными нормами журналистской этики, не допускать взаимных оскорблений, исключить появление материалов, искажающих историю, культуру, традиции, бытовые особенности представителей того или иного народа, той или иной национальности.
2. Приследовать объективности и правдивости,

точности фактов, содействуя формированию у людей - читателей, телезрителей, радиослушателей - устремленности к взаимопониманию, терпимости, согласию, взаимопомощи.

3. Содействовать освещению в прессе вопросов, связанных с выяснением и установлением судеб пропавших без вести в ходе конфликта представителей абхазской и грузинской сторон, всех, чья судьба неизвестна, координировать, в случае необходимости, работу в этом направлении различных органов СМИ.

4. Поручить В. Чамагуа, с абхазской стороны, и Т. Ломсадзе, с грузинской стороны, в срок до 31 апреля 1997 года изучить вопрос об обмене периодической и другой журналистской информацией и выдвинуть согласованные предложения.

5. Содействовать организации взаимного обмена творческими командировками.

6. В целях продолжения и укрепления диалога, возобновления профессиональных контактов провести следующие встречи абхазских и грузинских журналистов при участии Конфедерации журналистских союзов и Фонда имени А.Д. Сахарова ориентировочно в июле и октябре 1997 года.

От имени абхазских журналистов-участников встречи:

С. Лакоба, В. Чамагуа, Л. Лакербая

От имени грузинских журналистов-участников встречи:

М. Дарджания, Т. Ломсадзе, А. Микадзе

К визиту

БИОГРАФИЯ МИНИСТРА ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ГРЕЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ТЕОДОРАС ПАНГАЛОСА

Теодорос Пангалос родился 7 августа 1938 года в Элевсине, в семье известного политического деятеля Греции. Следует отметить, что его дедом был генерал Пангалос, который в 1925 году совершил государственный переворот, в результате в Греции был установлен диктаторский режим, свергнутый год спустя.

Теодорос Пангалос изучал право и экономику в Афинском университете.

Окончил факультет политических наук Парижского университета. Доктор экономических наук, адвокат.

В 1967-1974 годах, во время правления военной хунты в Греции, участвовал в антидемократическом движении. Был одним из основателей прогрессивной организации "Молодежь Ламбрака". Со дня основания "Всегреческого социалистического движения" в 1974 году - активист выпущенной политической организации "Пасок", затем исполнительного бюро центрального комитета.

С 1978 года - мэр Элевсина. В 1981 году от Афинского округа Пангалос был избран депутатом парламента от "Пасока". В 1982-1984 годах был заместителем министра торговли.

В 1984-1985 годах сначала был заместителем министра иностранных дел, а в 1985-1989 годах - первым заместителем министра иностранных дел, в то же время курировал вопросы отношений между Грецией и Еврозоном.

В 1993 году, после прихода к власти "Пасок", он вновь был назначен первым заместителем министра иностранных дел.

С июля 1994 года он занимал пост министра транспорта и коммуникаций. Он вышел в отставку в связи с выдвижением

на кандидатуры на пост мэра Афин в состоявшихся в октябре того же года муниципальных выборах. После неудачи в выборах Теодорос Пангалос сменил политическую деятельность на парламентскую.

В то же время он участвовал в работе внутрипартийной группы, так называемой "четверки обновления", которой руководил нынешний премьер-министр Костас Сimitis.

В январе 1996 года, после правления Костаса Сimitis премьер-министром Греции, Теодорос Пангалос был назначен министром иностранных дел.

Теодорос Пангалос - довольно популярная личность в Греции. Он отличается радикальной позицией и заявлениями, хотя его характеризуют и компромиссы.

Активно поддерживает взаимоотношения со странами региона Грузии, Армения, Азербайджан. С этой точки зрения он придает Грузии особую роль.

Владеет английским и французским языками.

Во второй раз женат на журналистке из Великобритании Кристине Кристофф.

От первого брака имеет дочь.

Члены совета общества "Хена" - серьезные политики. Они отлично понимают свой долг перед Родиной, и думаю, все члены этого общества также с огромной ответственностью относятся к каждому своему действию.

По моему глубокому убеждению, упомянутый в начале письма случай послужит нам уроком, благодаря которому поймем, что малейшая поспешность может вызвать непоправимые последствия.

В одном из вас могу убедиться, я и каждый член Государственной комиссии прекрасно осознаем всю остроту проблемы и то большую цель, которая повлечет за собой поэтапное возвращение на Родину потерянных сыновей.

Министр по делам беженцев и расселения

Валерий ВАШАКИДЗЕ

Послание

ОБРАЩЕНИЕ К МЕСХЕТИНЦАМ

17 марта текущего года у села Кехви Цхинвальского района была задержана группа депортированных мекхетинцев (88 человек на 24 легковых автомобилях). Из них большая часть была отослана назад на Северный Кавказ, а около двадцати человек получили разрешение приехать в Тбилиси.

Как выяснилось позже, они аккомпанировали с Указом Президента Грузии г-на Эдуарда Шеварднадзе N 802 от 9 декабря 1996 года "Об утверждении Государственной программы решения правовых и социальных проблем депортированных и репатриированных в Грузию мекхетинцев".

Члены общества "Хена" решили приехать в Грузию с целью объявления благодарности встреченным членами Правительства Грузии для вынесения частных дел и программы и обсуждения других насущных проблем.

Я желаю обратиться к тем мекхетинцам, которые были возвращены назад.

Президент Грузии своим вышеупомянутым Указом, к которому прилагается программа, предназначенная для осуществления в течение 1997-

2000 годов, наглядно показал свое отношение к проблематике репатриации. В составлении программы приняли участие Парламент Грузии и все органы исполнительной власти.

Именно это единство дает гарантию выполнения программы.

Для осуществления программы созданы рабочие группы, которые трудятся не покладая рук. Возможно, темп нашей работы для вас неприемлем и вы ждете от нас большей оперативности, но, к сожалению, в Грузии есть не менее тяжелые проблемы. Все это вам хорошо известно и не требует разъяснений.

Те лица, с которыми я встретился и которые два раза обращались в Министерство юсти-

ции Грузии, лично убедились в том, какая серьезная и огромная работа ведется в этом направлении. Наверное, у отсталых назид появилось чувство обиды, но, если хорошо задуматься, у этого факта есть свои положительные моменты.

Самое значительное то, что Грузия формируется как демократическое, независимое государство и, разумеется, не допустит стихийного перемещения на свою территорию даже благоприятно настроенных лиц без предварительного предупреждения и соответствующего разрешения. Этот факт должен вызвать в вас чувство гордости, ибо только сильная Грузия сможет осуществить программу, намеченную Президентом.

Те лица, с которыми я встретился и которые два раза обращались в Министерство юсти-

Актуальное интервью

НАШИ ДЕТИ И ВЗУКИ С ЯСНЫМИ ГЛАЗАМИ ДОЛЖНЫ СМОТРЕТЬ ДРУГ НА ДРУГА

На вопросы корреспондента газеты "Сакართველოს республика" отвечает посол Республики Армения в Грузии Левон Хачатрян.

- Как известно, в конце апреля запланирован визит Президента Грузии Эдуарда Шеварднадзе в Армению. На фоне этого события как вы оцениваете сотрудничество двух соседних стран?

- В 1997 году начался очень динамичный. По договоренности наших президентов, министры иностранных дел в течение апреля встретятся в Тбилиси, когда ситуация изменится друг с другом, обсуждаются общие ориентиры. Недавно Грузию посетил председатель Национального собрания Армении. Проводятся важные региональные конференции, в том числе под эгидой международных орга-

низаций. В последнее время определилось возрастающее благотворное влияние Грузии на отношения стран Кавказа, например, Армении и Азербайджана. Возможно, эта роль и влияние пока не столь существенны, но главное, что они уже осуществляются. В прошлом году Министерство иностранных дел Грузии начало диалог государств Закавказья о будущих экономических связях на уровне экспертов-экономистов. Цель такая: зайти, когда ситуация изменится, к лучшему (не может не измениться!), мы должны быть готовы к экономическому сотрудничеству. Недавно состоялся встреча министров экономики государств Закавказья.

Окончание на 3-й стр.

СОВМЕСТНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

Администрации Самцхе-Джавахетского края, краевых структур, местных органов управления шести районов края и представителей многонационального населения

В последнее время в условиях одобрения общественно-политического, экономического и социального положения в Самцхе-Джавахетском крае, на фоне усиления борьбы с коррупцией и другими пороками, наблюдается активность со стороны некоторых деструктивных сил.

Их цель - использовать разные способы, тенденциозно, исходя из личных интересов, освещать процессы, происходящие в регионе, скомпрометировать управленческие органы, сформировать ложное общественное мнение и тем самым как-то добиться утверждения своего контроля в регионе.

Исходя из вышеизложенного администрация Самцхе-Джавахетского края, представители местных органов управления шести районов края, краевых структур и многонационального населения единогласно заявляют следующее:

Впервые на протяжении многих лет в результате огромной поддержки и помощи Президента Грузии господина Эдуарда Шеварднадзе в решении проблем края, краевой администрации и каждого гражданина в Самцхе-Джавахети укоренилось и крепнет это ныне в день государственного сознания, восставлены национальная символика и грузинская традиция, возмужавшее внимание уделяется улучшению социально-экономических условий населения, регулярно

выполняется центральный и местный бюджет. Нет ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

Многонациональное население активно поддерживает курс, избранный властями края, и готово внести достойный вклад в дело государственной строительства.

Самцхе-Джавахетский край и, в первую очередь, Ахалкалакский и Ниноцминдский районы требуют особого внимания со стороны государства, и для обеспечения полной мощи Грузии они должны быть в постоянном политическом, экономическом, социальном и стратегическом поле зрения.

Необходимо правильно выполнять бюджет, не допускать ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

Многонациональное население активно поддерживает курс, избранный властями края, и готово внести достойный вклад в дело государственной строительства.

Самцхе-Джавахетский край и, в первую очередь, Ахалкалакский и Ниноцминдский районы требуют особого внимания со стороны государства, и для обеспечения полной мощи Грузии они должны быть в постоянном политическом, экономическом, социальном и стратегическом поле зрения.

Необходимо правильно выполнять бюджет, не допускать ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

Многонациональное население активно поддерживает курс, избранный властями края, и готово внести достойный вклад в дело государственной строительства.

Самцхе-Джавахетский край и, в первую очередь, Ахалкалакский и Ниноцминдский районы требуют особого внимания со стороны государства, и для обеспечения полной мощи Грузии они должны быть в постоянном политическом, экономическом, социальном и стратегическом поле зрения.

Необходимо правильно выполнять бюджет, не допускать ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

спринимать происходящие здесь процессы, точно анализировать их и руководить ими только согласно предварительно разработанным, осмысленным и скоординированным планам.

На фоне положительных сдвигов происходящих в крае, мы ни в коем мере не снижаем глубины и остроты тех проблем, которые накопились в крае за два с лишним года, и готовы внести достойный вклад в дело государственной строительства.

Самцхе-Джавахетский край и, в первую очередь, Ахалкалакский и Ниноцминдский районы требуют особого внимания со стороны государства, и для обеспечения полной мощи Грузии они должны быть в постоянном политическом, экономическом, социальном и стратегическом поле зрения.

Необходимо правильно выполнять бюджет, не допускать ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

Многонациональное население активно поддерживает курс, избранный властями края, и готово внести достойный вклад в дело государственной строительства.

Самцхе-Джавахетский край и, в первую очередь, Ахалкалакский и Ниноцминдский районы требуют особого внимания со стороны государства, и для обеспечения полной мощи Грузии они должны быть в постоянном политическом, экономическом, социальном и стратегическом поле зрения.

Необходимо правильно выполнять бюджет, не допускать ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

Многонациональное население активно поддерживает курс, избранный властями края, и готово внести достойный вклад в дело государственной строительства.

Самцхе-Джавахетский край и, в первую очередь, Ахалкалакский и Ниноцминдский районы требуют особого внимания со стороны государства, и для обеспечения полной мощи Грузии они должны быть в постоянном политическом, экономическом, социальном и стратегическом поле зрения.

Необходимо правильно выполнять бюджет, не допускать ни одной сферы общественной жизни, где бы ни происходили добрые события.

Тема

КУДА ПОЙДЕТ НАТО?

Полвека назад Уинстон Черчилль произнес одно из наиболее знаменательных в мировой истории предложений.

Выступая 5 марта 1946 года в Вестминстерском колледже (штат Миссури), где присутствовал Президент Трумен, лидер Британии во время войны сказал восемь роковых слов: "От Штеттина на Балтике до Триеста на Адриатике на континенте опустился железный занавес".

Почти за одну ночь эта метафора стала символом того противостояния не на жизнь, а на смерть, которое началось между оставшимися по одну сторону железного занавеса демократическими государствами и возникшим по другую сторону коммунистическим тоталитаризмом, поселившимся в Советском Союзе, Восточной Европе и странах Балтии. Французская "железная занавес" стала движущей идеей, положившей в дальнейшем начало созданию НАТО - одного из наиболее успешных в мировой истории военно-политических альянсов.

И сейчас Борис Ельцин желает восстановить железный занавес, правда, не в виде реставрации коммунистического империализма,



страны стать членами НАТО? Кто может обвинить Восточную Европу за попытку сунуть голову под зонт безопасности НАТО тогда, когда в России действуют такие люди, как коммунист Жаков или находящийся за кулисами фашист Жириновский, или такие неразрешимые уравнения, как генерал Лебедь, который ждет конца Президенту Ельцину?

10 марта Президент Грузии подверг критике вмешательство России в развитие Союза Узбекистана-Азербайджана-Грузии-Украины. Неужели снова наступило время говорить о новой политике сдерживания России?

Откуда у России такой

страх перед НАТО? В Европе уже почти нет ядерного оружия НАТО малого радиуса действия. Войска Соединенных Штатов Америки в Европе сокращены с 320 до 100 тысяч и менее. Западная Европа еще больше сокращает свои войска, танки и самолеты, нежели этого требуют от нас лимиты, зафиксированные в договоре об обычных вооружениях. И, как говорит "Экономист", НАТО готова осуществить еще большие сокращения.

Эксперт по делам России, недавно побывавший с очередным визитом в этой воинственно настроенной стране, встревожен вопросом преданности российской армии своей стране, поскольку офицеры месяцами не получают зарплату и ничего хорошего, как он видит на горизонте. Как он отметил по поводу зловещего факта, "самая большая глупость на свете" - в государстве, обладающем ядерным оружием, не платить зарплату полковникам и генералам!

Известный советолог недавно написал мне, что представления о нынешней России в Соединенных Штатах "еще раз подтверждают, как велико стремление принимать желаемое за действ-

ительное". Он продолжает: "Большинство членов изблещенного, включая многих республиканцев и консерваторов, снова говорят, будто абстракция, называемая "реформой", ежедневно находит все большую опору в России, тогда как действительность гораздо сложнее и страшнее. Настанет день, когда мы будем вынуждены взглянуть правде в глаза".

Аналог изменениям последнего времени в российском Правительстве можно найти в истории России. Любопытна Екатерина Великая граф Потемкин, придумавший свои собственные факты и талантливо. Господин Клинтон действительно не император, но Борис Ельцин - представитель длинной линии потемкинских. Господин Клинтон, наверное, должен помнить вывод, сделанный Дэвидом Ремником в его последней книге "Воскресение: борьба за новую Россию".

"Власть в России одновременно коррумпирована, пущена на самотек и полна всевозможных неожиданностей".

Арнольд БЕЙХТАМ
Ученый институт
Гувера, журналист
"Вашингтон Пост"
20 марта 1997 года

Хихикаешь за спиной сегодня - преступление. Все прямо, открыто должны говорить друг другу то, что надо сказать. Грузия достаточно претерпела от натиска людей с темной биографией, что заставило страну временно потерять свой территории. Они и сегодня не могут успокоиться.

Призываем всех, кто с нравственных, гражданских позиций имеет моральное право говорить о проблемах Самцхе-Джавахети, быть рядом с нами, разделить с нами наши радости и горести.

Обращаемся к Президенту Грузии, Парламенту, к населению всей страны с тем, чтобы раз и навсегда прекратил распространение порочной явной иллюзийных завышенных пассивных, выдуманных сенсаций, необоснованных обвинений и клевет.

Мы не свернем с курса, и того нами!

НОВЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ - СМЕЛЫЕ РЕШЕНИЯ

• Евразийский коридор

ЧЕРНОМОРСКАЯ ПЕРЕПРАВА

ФОРМИРУЕТСЯ МОРСКАЯ ТРАНСПОРТНАЯ КОНЦЕПЦИЯ

Национальная морская администрация (ИМО), которая будет управлять государственным имуществом и осуществлять контроль за безопасностью судоходства, создана в рамках Министерства транспорта Грузии. Кроме того, ИМО будет устанавливать нормы и правила обработки опасных грузов и контролировать безопасность работ на терминалах. Это вынуждено имением организационно-правовой формы деятельности и техническим перевооружением в целом транспортной отрасли.

Как заявил начальник департамента Министерства



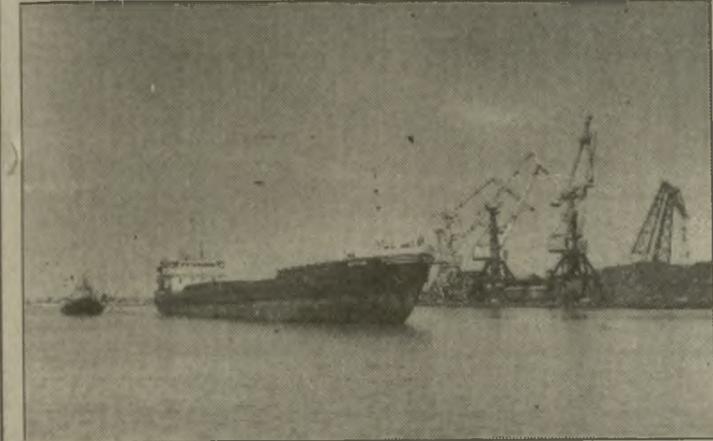
Гурам ДОЛБАЯ, начальник департамента Министерства транспорта Грузии

переправы Поти-Ильичевск, Министерства транспорта Грузии и Украины подготовили совместный доклад, определяющий возможные пути его реализации и ориентировочные затраты на проектирование и строительство.

Как считают авторы доклада, в регионе Черного моря в ближайшие годы будут функционировать 12 наземных железнодорожных паромных комплексов, каждый из которых является потенциальным пунктом паромного сообщения на связях с Поти.

В настоящее время паромные комплексы функционируют в Варне (Болгария), Констанце (Румыния), Стамбуле (Турция), Ильичевске, Керчи (Украина), Бире (Италия), Баре (Югославия).

та через грузинские порты. По их мнению, объем контейнерных перевозок составит соответственно в 2000 г. - 40.000, в 2005 г. - 100.000, в 2010 г. -



транспорта Гурам ДОЛБАЯ, членов реорганизации лежат рекомендации немецкой фирмы "Тамбург-порт Консалт" (НРС), которая на средства правительства Германии провела исследовательские работы стоимостью 1,5 миллиона марок по оптимизации и реконструкции портов Грузии и в будущем являющихся выходными воротами транспортного коридора "ТРАСЕКА".

В условиях, когда Министерство транспорта определяет государственную политику в отрасли и не вмешивается в хозяйственную деятельность своих подразделений, будет изменена и организационно-правовая форма субъекта бывшего морского департамента. Судоходная компания, порты Поти и Батуми будут акционированы, при этом на начальном этапе 99 процентов акций государства останется в своей собственности. Как подчеркивает Гурам Долбая, сделан важный шаг к коммерциализации портов.

200000 единиц. В то же время обработка в 1993 г. составляла 2200, в 1994 г. - 3500, в 1995 г. - 9500, в 1996 г. - 21000 единиц.

Как считает Гурам Долбая, прогноз немецких специалистов может оказаться реальным. По его словам, такой вывод основывается на динамике роста по итогам четырех последних лет. В его пользу говорит и то обстоятельство, что если в 1994/95 гг. в грузообороте гуманитарные грузы составляли 70 процентов, то в 1996 г. этот показатель равнялся уже 10 процентам.

К тому же в прогнозе не учтен возможный транзит части хлопка из Средней Азии через территорию Грузии. В прошлом году через Поти уже прошло свыше 40 тысяч тонн узбекского хлопка, в этом году цифра может возрасти до 100 тысяч тонн. Планируется к 2000 г. довести транзит среднеазиатского хлопка через грузинские черноморские порты до 500 тысяч тонн. Поэтому, считают грузинские эксперты, количество контейнеров, указанное в прогнозе, возможно увеличить на 20 процентов.

В последнее время Грузия активно создает политическую инфраструктуру для расширения своей транзитной функции. На основе двусторонних соглашений прорабатывается вопрос о транспортнике 400 тысяч тонн украинского глинозема в Дунае. Узбекистан намерен импортировать через Потийский порт 40 тысяч тонн фруктов, Армения и Азербайджан основной импорт продовольствия, сигарет, алкогольных напитков также намерены осуществлять через Поти и Батуми. Неисключен экспорт по черноморскому маршруту турецкого хлопка.

Во всяком случае, Грузия расширяет сеть паромных переправ через Черное море.

41 рейс выполнял в прошлом году паром "София" на линии Ро-Ро по маршруту Варна-Поти. Его частота - один раз в неделю, вместимость - 42 трейлера, 42 спальных места. За это время импорт составил - 1460, экспорт - 1136 тр.ед.

С октября 1996 года функционирует переправа Бургаз-Поти. Ро-Ро "Серда" вмещает мостовые 67 трайлеров, 12 трейлеров. Частота - 1 раз в неделю, импорт - 475, экспорт - 381 тр.ед.

Железнодорожный паром "Герои Шипки" вместимостью 104 трейлера используется в качестве Ро-Ро на трассе Ильичевск-Поти, которая вступила в действие в конце 1996 года. За прошедшее время он выполнил 6 рейсов, перевез 180 пассажиров, экспорт - 112, импорт - 68 тр.ед.

На чартерной линии Новороссийск-Поти теплоход "Славутич-16" вмещает 22 трейлера, 5 рейсов. Кроме Ро-Ро на постоянных линиях Джесс-Тауро-Поти, Пирей-Поти работают суда "Пелайдер", "Эм Эс Си Венчер" и "Джево Виктори" вместимостью 400, 300, 200 контейнеров.

В ближайшее время паромная переправа свяжет Грузию с Румынией, по маршруту Поти-Констанца будет ходить Ро-Ро вместимостью 100 тр.ед. Кроме того, ведется переговоры с Турцией о строительстве 10 контейнерных судов, причём ввод в эксплуатацию головного судна намечен уже в 1997 году.

НОВЫЙ ПРОЕКТ: ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫЙ ПАРОМ ПОТИ-ИЛЬИЧЕВСК

Масштабный проект связан с созданием железнодорожной

• Трудовые ресурсы

ПОЛИТИКА ЗАНЯТОСТИ В ЦИФРАХ

92280 человек было трудоустроено в 1996 году за счет ввода дополнительных мощностей на действующих объектах и создания новых предприятий. С начала нынешнего года их число увеличилось еще на 4 тысячи человек. Таким образом общее число имеющих работу в Грузии составляет 1.911.580 человек.

Эти данные приведены Координационной службой региональной политики и местного самоуправления Госканцелярии, которая отмечает, что в них не отражены показатели, свидетельствующие о ходе реформы на селе.

К 1 октября 1997 года 647 тысяч семей, проживающих на селе, получили 696 тысяч га земли сельскохозяйственного назначения в собственности (в среднем по 1 га). Исходя из того, что в среднем каждая семья насчитывает 2 человека, можно считать, в ходе приватизации земли было трудоустроено 1-1,2 миллиона человек.

На 1 января 1997 года в аренду передано 470 тысяч га земли 35 тысяч частных и до 1000 юридических лиц. В среднем по 3-3,5 га и 180-200 га, что потребует соответственно 10-12 и 100-130 работников. Подсчитано, что количество занятых арендных хозяйствах составляет более 500 тысяч человек.

Как утверждает руководитель Координационной службы региональной политики и местного самоуправления Госканцелярии Бадр Хатидзе, число трудоустроенных в Грузии, возможно, составляет 85-90% от общего числа населения. Хотя, по его мнению, необходимо выработать четкую методологию изучения занятости на селе.

В последнее время такие крупные предприятия, как АО "Химический комбинат", "Грузтрактор", "Чиаурмарганец", "Грузуголь" получили часть средств, поступивших в ходе приватизации государственной собственности для улучшения своего финансового положения и восстановления производства. В конечном счете это означало целевое государственное финансирование решения проблемы занятости. Одновременно были списаны или реструктурированы просроченные задолженности, что также ставило своей целью со-

здание новых рабочих мест.

Как считает Бадр Хатидзе, решение проблемы занятости во многом зависит от создания благоприятной среды для зарубежных инвестиций. По его словам, ориентация на выпуск экспортной продукции может создать благоприятные условия для реализации программы занятости. В то же время необходимо разработать нормативные акты по защите внутреннего рынка и квотированию зарубежной рабочей силы.

В территориальном разрезе эта проблема выглядит следующим образом.

Число трудоустроенных в 1996 г. в Тбилиси составило 22628 человек, а в 1997 г. - 1934 человека. Из этого числа 13490 человек было обеспечено за счет увеличения мощностей действующих предприятий АО "Экран", Авиацелинное производство "Халиби", "Дерита", "Электростроитель", "Станкопроект", "Электротрактор", швейная фабрика "Колхети", шелковая производственное объединение "Цисаркела", фирмы "Лаидзе", "Маиури", "Тбиливо", "Аиси" и др. Особенно активно проводится политика занятости в Дидубийском (8425 ч.), Самгорском (4580 ч.), Исанском (3500 ч.), Надзаладевском (2380 ч.) районах.

В Кахетинском регионе в прошлом году трудоустроено 5785 человек, в этом году - 250 человек. За счет действующих предприятий возросло на 935 человек. Задействован Ахметский мясокомбинат, биохимический завод, АО "Тбети" - здесь трудоустроено 495 человек. На Гурджанском мясокомбинате, винных заводах "Зегзгани" и "Гурджани" трудоустроено 160 человек, на Каарельской трикотажной фабрике и молочном комбинате - 50 человек.

В Имеретинском регионе в прошлом году число трудоустроенных составило 3800 человек, 1890 человек трудоустроено на новых предприятиях, а 1910 - за счет увеличения мощностей действующих объектов. На литопонском заводе объем производства возрос в 2,6 раза и дополнительно было трудоустроено 347 человек. Возобновило работу "Аиси", которое выпускает печи, работающие на тибудском угле. Здесь трудоустроено 150 человек, на Зестафонском заводе фер-

респлавов трудоустроено 300 человек.

В Самегрело, Земо Сванети работу имеют 192000 человек. В 1996 году трудоустроено 17800 человек. По данным на 1 января 1996 года в крае действовало 95 крупных промышленных и сельскохозяйственных предприятий, что составляло 49% от общего числа. В настоящее время число действующих предприятий возросло до 147.

В Гурии всего трудоустроено 70600 человек. В 1996 году работу получили 4575 человек, в нынешнем году - 142 человека. Увеличение числа занятых обеспечили инвестиции немецкой фирмы "Мартин Бауэр", сингапурской фирмы "Аджио" и американской инвестиционной компании "Джай-ай-эй", позволившие ввести в действие простаивающие чайные фабрики региона.

В Самцхе-Джавахети общее число занятых составляет 145670 человек. За прошедший период трудоустроено 6270 человек. Заработали консервный завод и сыркомбинат в Ахалцихе; в Боржми введено совместное грузино-израильское предприятие по розливу минеральной воды - трудоустроено 300 человек. На наливных заводах N1 и N2 дополнительно трудоустроено 800 человек.

Трудоустройством беженцев и перемещенных лиц занимается Министерство по делам беженцев и расселению и Совет Министров Абхазии. В целом работу имеют 19145 человек, в прошлом году трудоустроено 350 человек, 75% работают в государственных, общественных и кооперативных организациях, остальные - в индивидуальном и частном секторах.

В целях проведения активной политики занятости государственным бюджетом 1997 года предусмотрены средства для единого государственного фонда занятости - 900 тысяч лари (активная занятость), 50 тысяч лари (финансирование общественных работ), 350 тысяч лари (профессиональная переподготовка). Кроме того, фонду развития малого бизнеса при Министерстве экономики выделены 3 миллиона лари. Эти средства, по мнению Бадр Хатидзе, направленные в сектор частного предпринимательства, должны способствовать решению проблемы занятости в стране.

• Сотрудничество

КОМПАНИЯ "MOTOROLA" ВЫХОДИТ НА ГРУЗИНСКИЙ РЫНОК

Американская компания "Motorola", крупнейший в мире производитель средств беспроводной связи, провела презентацию своей продукции в Тбилиси. К участию в ней были приглашены потенциальные пользователи портативных, мобильных, транковых и стационарных радиотелефонов и радиостанций двусторонней связи, пейджеров и беспроводных телефонов, сотовых телефонов и систем. Это - представители силовых и коммерческих структур, таможенных и пожарных служб. Продукция компании находит также применение в промышленности, в частности, горной и нефтегазовой, в государственном управлении, здравоохранении, торговле, строительстве, транспорте и других сферах.

По словам Армана Кузетова, торгового представителя "Motorola" в Центральной Азии и на Кавказе, его компания готова выйти на грузинский рынок. С этой целью ее представлены права авторизованного дистрибьютора фирме "Mobile phone", которая занимается реализацией и сервисом средств беспроводной связи на территории Грузии.

Менеджер "Motorola" Джо Нуну подчеркнул, что только в прошлом году компания на исследование рынка затратила 2,2 миллиарда долларов. Он пояснил, что из этой суммы ни цента не было израсходовано на маркетинг рынка Грузии. Однако мы осознаем, что она является потенциальным рынком для нашей продукции, добавил менеджер.

С 1990 по 1995 год количество пользователей двусторонних радиостанций, пейджеров, сотовых телефонов компании "Motorola" возросло с 63,4 миллиона до 225 миллионов человек. Задача, которую ставит сегодня перед собой Грузия, не решить без современных технологий связи, говорит Арман Кузетов. Поэтому мы сегодня находимся здесь.

Основанная Полом Гэлвином в Чикаго в 1928 году, сегодня компания "Motorola" стала не только ведущим в мире производителем средств беспроводной связи, но и выпускает полупроводники, оборонную и аэрокосмическую электронику, компьютеры, средства передачи данных и устройства обработки информации.



Все радиостанции ее производства проходят так называемую "проверку ускоренной жизни", которая имитирует пять лет интенсивного использования в полевых условиях. В результате на все, без исключения, радиостанции "Motorola" распространяется гарантия бесплатной замены сроком до 12 месяцев.

Штат сотрудников во всем мире составляет свыше 139 тысяч человек. В 1996 году "Motorola" продает товаров и услуг на 27 миллиардов долларов США.

Как заявил генеральный директор фирмы "Mobile phone" Паата Мешвелиани, американские партнеры осознают трудное экономическое положение Грузии и низкую покупательскую способность как частных, так и юридических лиц. Они ищут нетрадиционные формы деловых взаимоотношений с потенциальными покупателями продукции "Motorola" в Грузии на начальном этапе, сказал он.

НАШИ ДЕТИ И ВЗРОСЛЫЕ ДОЛЖНЫ СМОТРЕТЬ ДРУГ НА ДРУГА

Окончание

Она оказалась весьма плодотворной. Речь шла не только об экономике, были затронуты почти все острые проблемы, говорилось также о возможной перспективе, затравившем дне региона. Сейчас мы готовимся к конференции по вопросам экономической интеграции Закавказья, которая состоится в мае. Здесь вновь Грузия, которая тесно связана с Арменией, и с Азербайджаном, может стать первой ласточкой установления мира.

Очень хорошо складываются отношения между ведущими партиями наших республик. Установлены деловые контакты между Союзом граждан Грузии и Общенациональным движением Армении. На днях по приглашению Союза граждан и фракции "Союз граждан" Парламента в Тбилиси прибудет делегация фракции "Общенационального движения" Армении Национального собрания Армении во главе с председателем этой партии.

В конце мая запланирован визит в Армению Каталикоса-Патриарха Всей Грузии, Святейшего и Блаженнейшего Илии Второго, которого с нетерпением ожидают. Визит нашего каталикоса в Грузию оставил очень глубокий след. Думаю, что и визит в Армению Его Святейшества Илии Второго будет иметь такое же большое значение для духовного сближения наших народов.

И наконец, наиболее ярким, наиболее значительным событием этого года станет запланированный на конец апреля визит Президента Грузии в Армению. Мы очень серьезно готовимся к этому визиту. Армения известна глубиной мышления господина Эдуарда Шеварднадзе и масштабность его идеи "Мирный Кавказ" (думаю, Грузия очень точно проводит в жизнь эту идею, эту политику). Готовятся к подписанию 6-7 важнейших документов. Во время визита будет достигнуто соглашение о тесной интеграции наших стран, региональных интересах, региональных проектах.

Нас радует стремление Грузии иметь наилучшие отношения со всеми соседями. С большим интересом следим за тем, какие динамичные отношения она устанавливает с Турцией, Азербайджаном, Украиной. Некоторые считают, якобы это чем-то противоречит интересам Армении. Но это не так. Известна народная мудрость: когда богат сосед, богатеешь и ты. Это - аксиома.

Таким образом, отношения между нашими странами очень позитивны.

Вместе с тем в прессе иногда мелькают и тревожные сообщения. К вам не поступают подобные информации?

- Поступают. Хочу воспользоваться случаем и через вашу газету просить всех бережно относиться друг к другу. Ведь для нас - и армян, и грузин - слово имеет большое значение: лучше ранить пулей, нежели словом...

Меня очень тревожит, что в последние месяцы то в одной, то в другой газете появляются информации о якобы недружеском отношении Армении, армянского народа к Грузии, грузинскому народу.

Это не соответствует интересам ни Грузии, ни Армении, и вообще абсурд. Вот "просочилась" информация о том, что Армения разместила танки на границе с Грузией, Армения пытается дестабилизировать положение в Грузии. Кому, для чего, почему на руку распространение подобных слухов?

- И все-таки, со страниц газет не сходит тема о Самцхе-Джавахети,

где компактно живут армяне.

- Во время визита нашего Президента в Грузию ясно говорилось и, думаю, что эта позиция красной чертой проходит через все наши отношения, что между Грузией и Арменией не существует вопроса, темы, по которым мы не смогли бы достигнуть консенсуса. Джавахети - неотъемлемая часть Грузии, один из ее краев, и власти Грузии, Тбилиси направят отношения с одним из своих рядовых регионов так, как считают нужным. Их prerogative - иметь там такое административное устройство, какое они считают правильным. Здесь не может быть двух мнений. На встрече с местным армянским населением мы будем вести разговор именно под этим углом: их действия, деятельность должны соответствовать не только интересам их района, региона, но и интересам всей Грузии, традиции, которые существуют между нашими народами.

Мы заинтересованы в добрых отношениях между центром и регионом, ибо там живет армянское население. Думаю, что Грузинское государство предоставило этому региону все возможности для культурного развития, получения образования на родном языке. Конечно, есть и проблемы, но они связаны с тяжелым социально-экономическим положением, что само по себе, к сожалению, характерно сегодня для всей Грузии. Положение в Джавахети несколько усугубляет и то, что климатически это очень суровый край. И все-таки здесь имеются условия для нормальной жизни и труда. Руководство региона делает все для того, чтобы население не почувствовало какого-либо резкого изменения образа своей жизни, и здесь хочу подчеркнуть то положительное, что уже успел сделать молодой губернатор, посол Грузии в Армении Гигла Барамидзе. Конкретные проблемы уже решаются. Думаю, господину Гигле Барамидзе хватит воли, твердости, чтобы довести до конца этот процесс.

Какое впечатление произвел на вас опубликованный недавно в "Независимой газете" пресловутый "доклад", один из авторов которого, как вы пишете, - Андриак Мигранян?

- Опубликованный в "Независимой газете" доклад - провокационный. Он прежде всего направлен против интересов Армении, пытается разжечь вражду между Арменией, Азербайджаном и Грузией, толкает государства, регионы против друг друга. Это имеет совершенно четкую цель и в этом случае абсолютно не имеет значения, какой национальности автор.

Однако, думаю, время таких провокаций ушло. Нашим народам присуща мудрость не поддаваться подстрекателям. Мы живем в очень интересную и волнующую эпоху, строим новую Армению и Грузию. Давайте руководствоваться согласованным, мудрым сотрудничеством наших лидеров. В это трудное время надо сделать все для того, чтобы не было стыдно перед будущим, чтобы наши дети и внуки с ясными глазами смотрели друг на друга. Здесь приведу замечательные слова господина Левона Тер-Петросяна, сказанные во время визита в Тбилиси: тот армянин, который действует против Грузии, прежде всего враг Армении, а грузин, который против Армении, - враг Грузии.

Беседу вел Александр АЛЕКСИДЗЕ "Смартвелос республика", N 78.

5 апреля 1997 года.

• Инвестиции

СПДАЕТ РАБОТУ

По количеству и объемам капиталовложений в экономику Грузии лидирующее место в настоящее время занимает Турция, считает Чрезвычайный и Полномочный Посол Турции в Грузии Тевфик Окиау. По его словам, за последнее время с участием турецкого капитала в Грузии создано до 100 малых и средних предприятий, в которых трудоустроено 2500 человек. Недавно в Тбилиси открылось представительство турецкой фирмы "Шиседжем", специализирующейся

на производстве, стеклотары и продукции из стекла. Как сообщил Тевфик Окиау, это одно из крупнейших промышленных объединений Турции, экспорт продукции которого в 1996 году в 113 стран мира составил 350 миллионов долларов. В настоящее время специалисты фирмы изучают финансовое и производственное состояние Ксанского завода стеклотары, который в настоящее время не функционирует. По итогам исследования будет определен размер инвестиций,

которые турецкая сторона намерена вложить в это предприятие с целью наладить выпуск стеклянной тары для алкогольной и безалкогольной продукции Грузии.

Другая турецкая фирма - "Челик-мотор" открыла в Тбилиси сервис-центр по обслуживанию легковых автомобилей марки "Лада". Он оснащен современным технологическим оборудованием. Турецкая сторона

вложила в совместное с грузинскими партнерами предприятие 1 миллион долларов. 65 процентов прибыли будет принадлежать грузинской стороне, 35 процентов - турецкой.

По словам Тевфика Окиау, в настоящее время рассматриваются новые инвестиционные проекты в автотранспортную, пищевую, легкую промышленность и сферу общественного питания и услуг Грузии.

Сдается вилла в Багеби иностранцам

Двухэтажный дом в 200 кв.м. жилой площади с обстановкой; имеют: бильярдная и камин, двор с виноградной беседкой и сад с насаждениями в 1000 кв.м.

Звонить по тел: 98-81-51

РАСТЕТ ОБЪЕМ КОНТЕЙНЕРНЫХ ПЕРЕВОЗОК

Немецкие специалисты составили прогноз грузооборо-

та через грузинские порты. По их мнению, объем контейнерных перевозок составит соответственно в 2000 г. - 40.000, в 2005 г. - 100.000, в 2010 г. -

200000 единиц. В то же время обработка в 1993 г. составляла 2200, в 1994 г. - 3500, в 1995 г. - 9500, в 1996 г. - 21000 единиц.

Как считает Гурам Долбая, прогноз немецких специалистов может оказаться реальным. По его словам, такой вывод основывается на динамике роста по итогам четырех последних лет. В его пользу говорит и то обстоятельство, что если в 1994/95 гг. в грузообороте гуманитарные грузы составляли 70 процентов, то в 1996 г. этот показатель равнялся уже 10 процентам.

К тому же в прогнозе не учтен возможный транзит части хлопка из Средней Азии через территорию Грузии. В прошлом году через Поти уже прошло свыше 40 тысяч тонн узбекского хлопка, в этом году цифра может возрасти до 100 тысяч тонн. Планируется к 2000 г. довести транзит среднеазиатского хлопка через грузинские черноморские порты до 500 тысяч тонн. Поэтому, считают грузинские эксперты, количество контейнеров, указанное в прогнозе, возможно увеличить на 20 процентов.

Во всяком случае, Грузия расширяет сеть паромных переправ через Черное море.

41 рейс выполнял в прошлом году паром "София" на линии Ро-Ро по маршруту Варна-Поти. Его частота - один раз в неделю, вместимость - 42 трейлера, 42 спальных места. За это время импорт составил - 1460, экспорт - 1136 тр.ед.

С октября 1996 года функционирует переправа Бургаз-Поти. Ро-Ро "Серда" вмещает мостовые 67 трайлеров, 12 трейлеров. Частота - 1 раз в неделю, импорт - 475, экспорт - 381 тр.ед.

Театр

МИЛЛИОНЕРЫ ТОЖЕ ПЛАЧУТ!

В Государственном русском драматическом театре имени А.С. Грибоедова состоялась премьера пьесы Эдуардо де Филиппо "Неаполь - город миллионеров".

В мировой драматургии немало пьес о том, в каком положении оказывается общество, когда его сотрясают войны и революции и сопровождающие эти явления всякого рода "переходные периоды" от мира к войне, от войны к миру, от революции к "созданию нового революционного порядка".

ится в центре внимания автора пьесы, - родственники, друзья, соседи, простой неприхотливый люд Неаполя, волею обстоятельств втянутый в так называемую неустрашаемую, полную тягот жизнь...

Хочу тут оговорить одну существенную, на мой взгляд, деталь: для создания атмосферы холода и безысходной бедности грибоедовцам не пришлось придумывать специальных технических средств. Холод в зале стоял, как сказать, самый натуральный. Что же касается бедности, то к этому сегодня никого не удивишь: в зале сидели зрители, которые и в прежние годы не отличались особым материальным достатком. Но все эти "беды" с лихвой компенсировались создавшейся на сцене атмосферой полной творческой самоотдачи: интересная трактовка пьесы, прекрасная игра актеров, помноженные на незаурядного таланта автора знаменитого драматургического произведения.

Постановщик пьесы Н. Багратион-Грузинский, выстроивший спектакль в жанре трагикомедии, дал нам, зрителям, понять, что

не хлебом единым жив человек, что доброта, любовь и взаимовыручка - это извечный путь нравственного спасения общества, что бесконечная борьба за накопительство, поиски счастья там, где нас нет, эфемерны. Нас призывают проявлять сострадание к ближнему, не стесняться делать добро, но, спасая себя и близких, сохранять чувство меры, чтобы не докатиться до того положения, в котором оказалась мать семейства Амалия.

Ведь она чуть было не потеряла всю свою семью в необузданной борьбе сначала за выживание, потом - за прелести пресыщенной жизни. Спектакль, созданный грибоедовцами, что наиболее ценно в его нынешней трактовке, заставляет нас проводить параллели с той обстановкой, которая сложилась в нашем обществе за последние годы.

Трагикомичность происходящего на сцене действия определенно достигается благодаря разноплановости образа Джанаро, который "несет" большую часть нагрузки прочтения пьесы. С этой ролью блестяще справился заслужен-

ный артист Грузии Э. Кухалишвили. Безусловно, привлечет внимание зрителя Амалия, сыгранная заслуженной артисткой Грузии Л. Мгебришвили. Наряду с главными действующими лицами запомнился образ соседки, мастерицы исполненной заслуженной артисткой Грузии И. Квицинадзе. Актер З. Чипашвили в роли незлобивого авантюриста Донзери - достоин и обаятелен. В целом хочется поздравить весь творческий коллектив театра с этой работой, коллектив, которому в столь невероятно сложных условиях выживания удалось сделать спектакль трагикомичный, и мудрый, как сама Жизнь. Потому что, если и существует сверхзадача у произведения подобного искусства - помогать находить ответы на вопросы, волнующие наши взбудораженные мысли, сердца и души, то спектакль грибоедовцев с честью выполнил эту миссию.

Серго ДЖАПАРИДЗЕ Главный специалист отдела научной информации Президиума Академии наук Грузии

Туризм

"ЗОЛОТОНОСНАЯ ЖИЛА" НА ПРИКОЛЕ

По различным оценкам, в мировой практике сумма валютных поступлений от международного туризма ежегодно увеличивается на 12-14 процентов. Ориентировочно она достигает почти что 60 миллиардов долларов. По темпам роста туризм значительно опережает большинство отраслей экономики. Ряд стран благодаря крупным поступлениям от иностранного туризма покрывает собственный дефицит бюджетных средств.

Признанные туристские державы Италия, Испания, Мексика, Греция, Австрия, Швейцария, Марокко и т.д. делают все, чтобы совершенствовать эту реальную возможность и увеличить весьма существенные валютные поступления.

Располагая исключительными природно-климатическими условиями, другими необходимыми компонентами для развития современного туристского бизнеса, мы практически не эксплуатируем эту "золотоносную жилу", несмотря на наличие специального департамента.

Разумеется, никто не отрицает, что с учетом всю тяжесть объективных при-

чин, но ведь не обязательно ждать крупных капитальных вложений в эту отрасль. Можно начинать возрождение и нетрадиционными путями. Что я имею в виду?

Во-первых, необходимо задействовать возможности семейного туризма, то есть использовать весьма приличной жилой личный фонд, имеющийся в различных районах города для создания семейных пансионатов, отвечающих условиям современного массового туризма. Кооперирование с населением в этом направлении позволит на первых порах снять проблему строительства отелей и гостиниц.

Вместе с тем в условиях отсутствия гостиничных площадей следует обратиться и к формам круизного туризма. Проживание гостей можно обеспечивать в этом случае в морских курортных городах на теплоходах, а маршрутные поездки с целью знакомства со страной и ее достопримечательностями совершать специальными транспортом: автобусами, вертолетами и т.д.

Надо полагать, при весьма незначительных затратах на первых порах можно было бы организовать весьма прибыльную функционирующую отрасль. Наверное, найдутся и желающие для воплощения этой идеи в жизнь. Многие фирмы и частные лица не откажутся помешать деньги в скороспелую отрасль, слушающую ориентировочно 30-процентный годовой доход на вложенную сумму.

В данном случае вопрос лишь в том, кто возьмет на себя организацию этого дела. Скорее всего, по плечу эта задача какой-либо государственной службе, хорошо представляющей, что начало возрождения туризма сулит нашей стране существенные поступления, причем в самые короткие сроки. Такие, какие не может обеспечить ни одна из функционирующих отраслей.

Важа ЦУЛЕЙСКИРИ

ТВ 8 апреля Вторник Тбилиси I канал 8.00 - Алиони. 16.00 - Футбол. "Динамо" (Батуми) - "Динамо" (Тбилиси). 18.00 - Моамба. Собственник. XXI. Ирао. 20.00 - Моамба. Видеопатруль-02. Баста-Бубу. Программа "Дге". 21.15 - "Кассандра". 22.00 - Вестник. Апарези. Студия ТБС предлагает. В завершение программы - Квиши саати.

II канал 19.00 - Информация. Спортивная передача "Гол". Подиум. 21.30 - Информация. Реклама. 22.30 - Итальянский худ. фильм "Золото Неаполя". Кавказиа 11.00 - Гимнастика. Шейлинг. 11.30 - Мультфильмы. 12.00 - Рекламный блок. 12.30 - Док. фильм. 13.30 - Рекламный блок и музыка. 14.00 - Американский худ. фильм. 16.15 - ТАО. Спортивные звезды. 16.30 - Много-серийный фильм "Демпси и Майкис". 17.00 - Рекламный блок. Музыка. 17.30 - Мультфильмы.

Москва ОРТ 7.35 - Доброе утро. 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 0.40 - Новости. 19.15 - "Девушка по имени Судьба". 11.00 - Человек в маске. 11.55 - Смехопанорама. 12.30, 20.35 - Угадай мелодию. 13.15 - "Мушкетеры двадцать лет спустя", 1-я серия. 14.20 - Мультфильм. 14.40 - Очевидное - невероятное. 15.10 - "Большая игра". 16.20 - "Легенды Острова сокровищ". 16.45 - Кваретте "Веселая компания". 16.55 - Мультфильм. 17.15 - Волшебный мир или Синема. 17.40 - "Нико и его друзья". 18.10 - ... До шестнадцати и старше. 17.35 - Вокруг света. 19.20 - "Девушка по имени Судьба". 20.10 - Час пик. 21.05 - Тема. 21.45 - Спокойной ночи, малыши! 22.00 - Время. 22.45 - "Песня для пассажира". 0.50 - 50х50. 1.35 - Пресс-экспресс. 1.50 - "Главный подоз-

Москва ОРТ 7.00 - Доброе утро. 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 0.20 - Новости. 10.15 - "Девушка по имени Судьба". 11.00 - Тема. 11.50 - В мире животных. 12.30, 20.35 - Угадай мелодию. 13.15 - "Мушкетеры двадцать лет спустя", 2-я серия. 14.40 - Колесо истории. 15.25 - Служу России! 16.20 - "Легенды Острова сокровищ". 16.45 - Кактус и К. 16.55 - Дюми-соль. 17.15 - Зов джунглей. 17.40 - "Нико и его друзья". 18.10 - ... До шестнадцати и старше. 18.35 - Вокруг света. 19.20 - "Девушка по имени Судьба". 20.10 - Час пик. 21.00 - В поисках утраченного. 21.45 - Спокойной ночи, малыши! 22.00 - Время. 22.45 - Смехопанорама. 23.20 - Футбол. Лига чемпионов Полуфинал. "Аякс" (Голландия) - "Ювентус" (Италия). 1.20 - Пресс-экспресс. 1.30 - Футбол. Лига чемпионов. Полуфинал. Репортаж о матче "Боруссия" (Германия) - "Манчестер Юнайтед" (Англия). 2.10 - "Главный подозреваемый", 2-я серия.

Москва ОРТ 7.00 - Доброе утро. 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 0.20 - Новости. 10.15 - "Девушка по имени Судьба". 11.00 - Тема. 11.50 - В мире животных. 12.30, 20.35 - Угадай мелодию. 13.15 - "Мушкетеры двадцать лет спустя", 2-я серия. 14.40 - Колесо истории. 15.25 - Служу России! 16.20 - "Легенды Острова сокровищ". 16.45 - Кактус и К. 16.55 - Дюми-соль. 17.15 - Зов джунглей. 17.40 - "Нико и его друзья". 18.10 - ... До шестнадцати и старше. 18.35 - Вокруг света. 19.20 - "Девушка по имени Судьба". 20.10 - Час пик. 21.00 - В поисках утраченного. 21.45 - Спокойной ночи, малыши! 22.00 - Время. 22.45 - Смехопанорама. 23.20 - Футбол. Лига чемпионов Полуфинал. "Аякс" (Голландия) - "Ювентус" (Италия). 1.20 - Пресс-экспресс. 1.30 - Футбол. Лига чемпионов. Полуфинал. Репортаж о матче "Боруссия" (Германия) - "Манчестер Юнайтед" (Англия). 2.10 - "Главный подозреваемый", 2-я серия.

Москва ОРТ 7.00 - Доброе утро. 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 0.20 - Новости. 10.15 - "Девушка по имени Судьба". 11.00 - Тема. 11.50 - В мире животных. 12.30, 20.35 - Угадай мелодию. 13.15 - "Мушкетеры двадцать лет спустя", 2-я серия. 14.40 - Колесо истории. 15.25 - Служу России! 16.20 - "Легенды Острова сокровищ". 16.45 - Кактус и К. 16.55 - Дюми-соль. 17.15 - Зов джунглей. 17.40 - "Нико и его друзья". 18.10 - ... До шестнадцати и старше. 18.35 - Вокруг света. 19.20 - "Девушка по имени Судьба". 20.10 - Час пик. 21.00 - В поисках утраченного. 21.45 - Спокойной ночи, малыши! 22.00 - Время. 22.45 - Смехопанорама. 23.20 - Футбол. Лига чемпионов Полуфинал. "Аякс" (Голландия) - "Ювентус" (Италия). 1.20 - Пресс-экспресс. 1.30 - Футбол. Лига чемпионов. Полуфинал. Репортаж о матче "Боруссия" (Германия) - "Манчестер Юнайтед" (Англия). 2.10 - "Главный подозреваемый", 2-я серия.

Москва ОРТ 7.00 - Доброе утро. 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 0.20 - Новости. 10.15 - "Девушка по имени Судьба". 11.00 - Тема. 11.50 - В мире животных. 12.30, 20.35 - Угадай мелодию. 13.15 - "Мушкетеры двадцать лет спустя", 2-я серия. 14.40 - Колесо истории. 15.25 - Служу России! 16.20 - "Легенды Острова сокровищ". 16.45 - Кактус и К. 16.55 - Дюми-соль. 17.15 - Зов джунглей. 17.40 - "Нико и его друзья". 18.10 - ... До шестнадцати и старше. 18.35 - Вокруг света. 19.20 - "Девушка по имени Судьба". 20.10 - Час пик. 21.00 - В поисках утраченного. 21.45 - Спокойной ночи, малыши! 22.00 - Время. 22.45 - Смехопанорама. 23.20 - Футбол. Лига чемпионов Полуфинал. "Аякс" (Голландия) - "Ювентус" (Италия). 1.20 - Пресс-экспресс. 1.30 - Футбол. Лига чемпионов. Полуфинал. Репортаж о матче "Боруссия" (Германия) - "Манчестер Юнайтед" (Англия). 2.10 - "Главный подозреваемый", 2-я серия.

Школа

"РЫЦАРЬ" В ТИГРОВОЙ ШКУРЕ

В 9-й тбилисской средней школе прошел традиционный турнир "Рыцарь спорта" или "Рыцарь-97". Между собой сражались за почетное звание "Рыцаря-97" ребята, вышедшие в финал как победители классных турниров.

К празднику готовилась вся школа. В зале, где проводился турнир, стены были украшены плакатами, на которых болельщики выражали поддержку своему рыцарю.

Праздник открыл организатор турнира, заслуженный деятель физкультуры, полковник в отставке, ветеран Вооруженных Сил В. Прусаков. Под торжественную музыку на сцену выходят "рыцари". Их колонну возглавляет рыцарь в тигровой шкуре "Рыцарь-97" - Игорь Петров.

Наступает торжественная, напряженная минута. Всех волнует, кто он - победитель турнира? Кто будет облачен в тигровую шкуру и станет "Рыцарем-97"? Интересно отметить, что главный атрибут - тигровая шкура, на самом деле - шкура рыси, которую организатор турнира В. Прусаков отстрелял в башкирской тайге Оренбургской области. Это его трофей.

"Рыцарем-97" вновь становится Игорь Петров. Он сумел сохранить свое почетное звание и доказать, что достоин носить имя "Витязя в тигровой шкуре-97". Второе место занял Олег Мацайтис. Третье - Алексей Суранов, носящий и рыцарское звание: "Русский медведь", соответственно он был облачен в шкуру медведя.

Аракс КАРАПЕТАН Студент факультета журналистики ТГУ

Регион

ЭХ, ДОРОГИ!

Восклицают пассажиры и ругают на чем свет стоит трассу, по которой им приходится ездить из Тбилиси в Цалка. Она давно полностью пришла в негодность и нуждается в капитальном ремонте, который по техническим нормам должен производиться каждые 15 лет.

В таком же состоянии находится автодорога Магниси-Цалка. По ней уже давно невозможно ни проехать, ни проехать, особенно в ненастье. Словом, полное бездорожье. Впрочем, надежда, что, наконец, дорога будет отремонтирована, все-таки есть. Руководство Цалкского дорожного управления (начальник В. Попов) обещало привести ее в порядок. Кстати, недавно в короткий срок был произведен ремонт дороги протяженностью 10 км. Бригада дорожников с большим энтузиазмом работала на этом участке трассы.

Но обильный снежный покров не позволил дорожникам продолжить ремонт. На трассе было введено круглосуточное дежурство дорожников и меха-

низаторов, которые с помощью снегоочистительной техники расчищали ее. Благодаря этому весь зимний период на трассе было открыто движение.

Цалкское ДЭУ наметило в 1997 году отремонтировать дорогу протяженностью в 24 км - от Цалки до Манглис, - говорит начальник ДЭУ В. Попов. - А для проведения ремонта дорог нам необходима камендробильная установка, которая была передана одной из тбилисских фирм. Отсутствие этой установки осложняет проведение намеченных работ. Планом ДЭУ предусмотрено также восстановление асфальтобетонного завода. Отрядом отметить, что концерн "Сакавтогаз" выделяет в этом году для нашего дорожного управления необходимые средства и механизмы для восстановления и ремонта дорог.

Могут обидеть пассажиров и водителей: по указанию Президента в 1997 году автодорога будет полностью отремонтирована.

Диоген МЕЛИКОВ корр. "СГ"

Порядок вокруг нас

ПОЛИЦИЯ ПРЕДУПРЕЖДАЕТ

В последнее время участились случаи незаконной установки на транспортных средствах страны специальных громкоговорящих, осветительных, звуковых установок. Бывают случаи, когда сотрудники силовых структур при перемещении на собственных автомобилях незаконно пользуются специальными громкоговорящими, осветительными и звуковыми сигналами, что создает неудобства участникам дорожного движения.

Согласно приказу министра внутренних дел, установка специальных громкоговорящих, осветительных и звуковых установок допущена на спецавтомобилях оперативных и специальных служб следующих министерств и ведомств:

- Министерства внутренних дел,
- Министерства безопасности Грузии,
- Министерства обороны Грузии,
- Государственной службы охраны,
- Министерства финансов Грузии,
- Министерства здравоохранения Грузии,
- Специальной аварийной службы "Саггаз"
- Таможенного департамента Грузии,
- Аварийной службы контактных электросетей.

Главное управление дорожной полиции с 15 апреля сего года обеспечит выдачу разрешений на установку специальных громкоговорящих, осветительных, звуковых установок.

Министерство внутренних дел организует целевые рейды по искоренению фактов использования не по назначению специальных громкоговорящих, осветительных и звуковых установок сотрудниками силовых структур.

В отношении водителей-нарушителей будут предприняты административные меры.

Пресс-служба Главного управления дорожной полиции

Кроссворд

Кроссворд с подсказками: По горизонтали: 6. Редкая ценная вещь. 9. Вид популя...

Баскетбол

ПОКАЖЕТ ТРЕТИЙ ТУР

Сыграны все матчи второго тура второго круга чемпионата Грузии по баскетболу среди мужских команд. Впереди-третий тур, который определит состав финального квартета. Четыре команды в "плейоффе" выявят победителя и призеров.

Пока в чемпионате лидирует "Вита", у которой 18 побед в 18 матчах (одна встреча с кутаисским "Имерети" отложена). У другого столичного коллектива - Грузинского университета имени Давида Агмашенебели - 15 побед после 19 матчей. На одну победу меньше тоже после 19 встреч - у динамовцев Тбилиси.

На четвертом месте - руставский "Химик". У него девять побед после 19 матчей. Столичный "Шевардени", который также провел 19 игр, отстает на одно очко.

Между этими двумя командами, по всей видимости, и пойдет борьба за путевку в четверть финала.

Третий тур второго круга стартует десятого апреля.

Дмитрий МЧЕДЛИДЗЕ - "СГ"

Спорт

Вместо прибыли - убыток. Почему?

В Федерации футбола Грузии состоялась пресс-конференция для местных журналистов. На ней выступил вице-президент федерации Нодар Андриадзе. Он рассказал собравшимся о том, что произошло на стадионе во время товарищеского матча между сборными Армении и Грузии. По его словам, на эту игру было продано всего три тысячи билетов, в то время как зрителей было около сорока тысяч. Большинство людей попало на матч бесплатно. Ситуацию не спасли и цели полицейских. Более того, сотрудники правоохранительных органов-прокуратуры, суда и офицеры полиции проводили в этот день на матч своих знакомых, друзей и так далее. Проводила безбилетников даже правительственная охрана. Дополнительные затруднения были созданы при входе на стадион, большинство ворот которого было на запоре. Это вызвало толчею, недовольство.

Не были созданы надлежащие условия для подготовки к встрече и сборной Грузии. Так, за день до игры на спортивной базе, где она готовилась, был отключен свет, и руководители распустили футболистов по домам. Все это привело к тому, что республиканская федерация потерпела убыток от матча в размере 20.000 лари.

Вице-президент заострил внимание на ожидающ-

ейся в ближайшее время реконструкции стадиона. Реконструктор сказал, что в течение двух месяцев мы не сможем определить стоимость стадиона. Поэтому известная итальянская фирма не смогла начать здесь работу. Потребовалось даже вмешательство Президента страны. Сейчас проблема решена. До начала реконструкции осталось

Италии.

На пресс-конференции выступил также коммерческий директор Федерации Реваз Шавдия. Он сказал, что в последнее время в среде грузинских болельщиков родился определенный синдром: войти на стадион без билета. Им поражены 20-25 тысяч человек, которые стараются внести беспорядок при

оказывает УЕФА. Например, на обновление Национального стадиона им. Б. Паичадзе эта европейская футбольная организация перечисляет 400.000 долларов. В первую очередь будут реконструированы места для зрителей и освещение.

Далее он также остановился на реконструкции стадиона. Сказал о той большой помощи, которую

оказывает УЕФА. Например, на обновление Национального стадиона им. Б. Паичадзе эта европейская футбольная организация перечисляет 400.000 долларов. В первую очередь будут реконструированы места для зрителей и освещение.



Далее он также остановился на реконструкции стадиона. Сказал о той большой помощи, которую

Авиакомпания "ГЕДИ"

и ее туристическое агентство с апреля 1997 года приглашает на отдых и шопперы в экзотические страны:

- Таиланд /Утапу, Бангкок/
- Индия /Дели, Калькутта/
- Египет /Каир/
- Малайзия
- Куала-Лумпур/

Группы комплектуются за 10 дней до рейса. Принимаются коллективные заявки. Наш представитель ждет вас каждый день с 10 часов утра до 6 часов вечера по адресу: пр. Чавчавадзе, 50. Телефоны: 291-158, 225-813.